

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

POGLAVLJE 1: Identifikacija hemikalije i podaci o licu koje stavlja hemikaliju u promet

1.1 Identifikacija hemikalije

carpetSPRAY ECO

1.2 Identifikovani načini korišćenja hemikalije i načini korišćenja koji se ne preporučuju

Upotreba supstance/preparata

Liquid cleaner for carpets and upholstered furniture. For industrial application only.

1.3 Podaci o snabdevaču

Adresa/proizvođač

HAGLEITNER HYGIENE International GmbH

Lunastrasse 5

A-5700 Zell am See

Broj telefona

+43 (0)5 0456

Broj faksa

+43 (0)5 0456 7777

E-Mail

regulatoryaffairs@hagleitner.com

Informacije koje se
obezbeđuju / putem
telefona

Regulatory Affairs

Adresa za

regulatoryaffairs@hagleitner.com

elektronsku poštu

osobe zadužene za

ovaj SDS

Dobavljač

HAGLEITNER HYGIENE International GmbH

Lunastrasse 5

AT5700 Zell am See

Broj telefona

+43 (0)5 0456

Broj faksa

+43 (0)5 0456 7777

Adresa za

regulatoryaffairs@hagleitner.at

elektronsku poštu

osobe zadužene za

ovaj SDS

1.4 Broj telefona za hitne slučajeve

Anti Poison Center Vienna: +43 (0)1 406 4343

POGLAVLJE 2: Identifikacija opasnosti ***

2.1 Klasifikacija hemikalije

Ovaj proizvod nije klasifikovan kao opasan u skladu sa Uredbom EU br. 1272/2008.

2.2 Elementi obeležavanja

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

Obeležavanje u skladu sa EU direktivama br. 1272/2008

EUH208 Sadrži reaction mass of: 5-chloro-2- methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 247-500-7]and 2-methyl-2H -isothiazol-3- one [EC no. 220-239-6] (3:1) [EC no. 220-239-6] (3:1),
Može prouzokovati alergijsku reakciju

Dodatne informacije

*
*
*

EUH210 Bezbednosni list dostupan na zahtev.
For industrial application only.

2.3 Ostale opasnosti

Višekratno izlaganje može da izazove sušenje ili pucanje kože.

POGLAVLJE 3: Sastav/Podaci o sastojcima

3.2 Podaci o sastojcima smeše

Opasni sastojci

reaction mass of: 5-chloro-2- methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 247-500-7]and 2-methyl-2H -isothiazol-3- one [EC no. 220-239-6] (3:1) [EC no. 220-239-6] (3:1)

CAS broj	55965-84-9				
Koncentracija	>=	0,001	<	0,0015	%
Klasifikacija	T, R23/24/25 N, R50/53 C, R34 R43				

Klasifikacija (propis (EU) br. 1272/2008)

Acute Tox. 2	H310	Putanja izlaganja: dermalni
Aquatic Acute 1	H400	
Aquatic Chronic 1	H410	
Skin Sens. 1A	H317	
Skin Corr. 1C	H314	
Acute Tox. 2	H330	Putanja izlaganja: udisajni (inhalativni)
Acute Tox. 3	H301	Putanja izlaganja: oralni
Eye Dam. 1	H318	

Limiti koncentracije (propis (EU) br. 1272/2008)

Eye Dam. 1	H318	>= 0,6
Eye Irrit. 2	H319	>= 0,06 < 0,6
Skin Corr. 1C	H314	>= 0,6
Skin Irrit. 2	H315	>= 0,06 < 0,6
Skin Sens. 1A	H317	>= 0,0015
Aquatic Acute 1	M = 100	
Aquatic Chronic	M = 100	

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

CLP 1
Regulation (EC) No 1272/2008, Annex VI, Napomena B

Dalji sastojci**ethanol**

CAS broj 64-17-5
EINECS broj 200-578-6
Broj registracije 01-2119457610-43-XXXX
Koncentracija >= 1 < 10 %
Savet: [3]
Klasifikacija (propis (EU) br. 1272/2008)
Flam. Liq. 2 H225

Napomena

[3] supstanca sa limitima profesionalne izloženosti

POGLAVLJE 4: Mere prve pomoći**4.1 Opis mera prve pomoći****Ošte informacije**

Odmah uklonite kontaminiranu, pokislu odeću i odložite je na siguran način.

Posle inhalacije

Osigurajte dovod svežeg vazduha. Nisu potrebne nikakve posebne mere.

Posle kontakta s kožom

U slučaju kontakta sa kožom, operite sa toplom vodom. Nisu potrebne nikakve posebne mere.

Posle kontakta s očimaU slučaju kontakta sa očima, odmah isperite tokom perioda od bar 15 minuta i to sa mnogo vode.
Odgovarajući tretman oka koji će sprovesti okulista.**Posle gutanja**

Temeljito mu isperite usta sa vodom. Ako dođe do gutanja, odmah potražite medicinski savet i lekaru pokažite ovaj kontejner ili nalepnicu.

4.2 Najvažniji simptomi i efekti, akutni i odloženi

Do sada nepoznati simptomi.

4.3 Hitna medicinska pomoć i poseban tretman**Naznake za lekara / tretman**

Tretirajte simptomatične (pojave).

POGLAVLJE 5: Mere za gašenje požara**5.1 Sredstva za gašenje požara****Pogodan medij za gašenje požara**

Kompatibilno sa svim uobičajenim medijima za gašenje požara.

nepogodni mediji za protivpožarnu zaštitu

Mlaznica za raspršivanje punog malaza vode

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

5.2 Posebne opasnosti koje mogu nastati od supstanci i smeša

Nijedan nije poznat.

5.3 Savet za vatrogasce

Specijalna zaštitna oprema za protivpožanu zaštitu

U slučaju zapaljenja, upotrebite pogodan aparat za disanje.

Druge informacije

Ostaci gorenja i kontaminirana voda upotrebljena za gašenje vatre moraju biti odloženi u skladu sa lokalnim propisima.

POGLAVLJE 6: Mere u slučaju udesa

6.1 Lične predostrožnosti, zaštitna oprema i postupci u slučaju udesa

Veliki rizik od klizanja zbog curenja/prolivanja proizvoda. Koristite ličnu zaštitnu odeću.

6.2 Predostrožnosti koje se odnose na životnu sredinu

Nemojte prazniti u delove tla ispod površine ili u sâmo tlo. Nemojte prazniti u površinske vode/u podzemne vode.

6.3 Mere koje treba preduzeti i materijal za sprečavanje širenja i sanaciju

Upijte odnosno apsorbujte sa apsorpcionim materijalom (npr. pesak, dijatomejska zemlja, univerzalno vezivo). Isperite sa puno vode.

6.4 Upućivanje na druga poglavlja

Poštuje preventivne mere navedene u poglavljima 7 i 8.

POGLAVLJE 7: Rukovanje i skladištenje

7.1 Predostrožnosti za bezbedno rukovanje

Savet o sigurnom rukovanju

Čuvati u dobro zatvorenim kontejnerima. Pridržavajte se uobičajenih mera predostrožnosti prilikom rukovanja hemikalijama. Obezbedite dobro provetravanje radnog prostora (lokalna izduvna ventilacija ako je potrebno).

Savet o zaštiti protiv požara i eksplozije

Držite podalje od izvora paljenja. Zabranjeno pušenje.

7.2 Uslovi za bezbedno skladištenje, uključujući nekompatibilnosti

Preporučena temperatura skladištenja

Vrednost \geq 5 \leq 25 °C

Stabilnost skladištenja

Vek trajanja proizvoda dok je uskladišten: 3 godine.

Zahtevi za skladišne prostore i posude

Čuvati samo u originalnoj ambalaži. Skladišni prostori (sobe) moraju biti ispravno provetravani.

Dalje informacije o uslovima skladištenja

Čuvati pod ključem i van domašaja dece. Čuvati u dobro zatvorenim kontejnerima; otvarajte i rukujte pažljivo.

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

7.3 Posebni načini korišćenja

For industrial application only.

POGLAVLJE 8: Kontrola izloženosti i lična zaštita

8.1 Parametri kontrole izloženosti

Druge informacije

Održavajte koncentraciju vazduha ispod standarda profesionalne izloženosti.

8.2 Kontrola izloženosti i lična zaštita

Opšte zaštitne i higijenske mere

Izbegavajte produženi odnosno ponovljeni kontakt sa kožom. Koristiti zaštitnu kremu za kožu. Pri rukovanju ne jesti, ne piti i ne pušiti. Pridržavajte se uobičajenih mera predostrožnosti prilikom rukovanja hemikalijama.

Respiratorna zaštita

Nije neophodno, ali nemojte udisati isparenja.

Zaštita ruku

U slučaju intenzivnog kontakta, nosite zaštitne rukavice.

Odgovarajući materijal	butyl		
Debljina materijala	=	0,5	mm
Vreme probijanja	>=	120	min
Odgovarajući materijal	nitrile		
Debljina materijala	=	0,4	mm
Vreme probijanja	>=	480	min

z.B.: BRILLANT nitrilX-TREME, Art.-Nr. 4451001000 oder BRILLANT nitrilSTYLE, Art.-Nr. 4451001300

Zaštita očiju

Sigurnosna stakla

Zaštita tela

Odeća kakva je uobičajena u hemijskoj industriji.

POGLAVLJE 9: Fizička i hemijska svojstva

9.1. Podaci o osnovnim fizičkim i hemijskim svojstvima hemikalije

Forma	tečnost
Boja	bezbojno, roza nijansa
Miris	specifičnosti proizvoda

pH vrednost

Vrednost približno 9

Koncentracija/H₂O = 100 %

Tačka smrzavanja

Vrednost približno -4 za / 4 °C
no ka /
prema

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

Tačka sublimacije

Primedbe Nije određeno.

Početna tačka ključanja i opseg ključanjaVrednost približno 100 °C
no**Tačka paljenja**

Vrednost > 100 °C

Brzina isparavanja

Primedbe Nije određeno.

Stepen isparavanja (eter = 1):

Primedbe Nije određeno.

Pritisak isparavanja

Primedbe Nije određeno.

Gustina isparavanja

Primedbe Nije određeno.

GustinaVrednost = 1,0035 g/cm³**Rastvorivost u vodi**

Primedbe kompletno može da se meša

Rastvorljivost

Primedbe Nije određeno.

Koeficijent raspodele u sistemu n-oktanol/voda

Primedbe Nije određeno.

Temperatura samopaljenja

Primedbe Nije određeno.

Faktor sagorevanja

Primedbe Nije određeno.

Temperatura razlaganja

Primedbe Bez raspadanja ako se koristi kao što je propisano.

Viskozitet

Primedbe Nije određeno.

Svojstva oksidiranja

Procena nije poznato nijedno

9.2 Ostali podaci**Gustina sadržaja u rasutom stanju**

Primedbe Nije određeno.

Gustina pakovanja u rasutom stanju

Primedbe Nije određeno.

Sadržaj tvrde faze (čestica)

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

Primedbe Nije određeno.

Koncentracija saturacije

Primedbe Nije određeno.

Kritična tačka

Primedbe Nije određeno.

Konstanta disocijacije

Primedbe Nije određeno.

Površinska tenzija

Primedbe Nije određeno.

Druge informacije

nije poznato nijedno

POGLAVLJE 10: Stabilnost i reaktivnost**10.1 Reaktivnost**

Reakcije sa nečistoćama.

10.2 Hemijska stabilnost

Zaštite od ekstremne vreline i od ekstremne hladnoće.

10.3 Mogućnost nastanka opasnih reakcija

Nisu poznate nikakve opasne reakcije.

10.4 Uslovi koje treba izbegavati

Ne čuvati na temperaturi višoj od 30 °C.

10.5 Nekompatibilni materijali

Nema opasnih reakcija kada se skladišti i rukuje prema propisanim instrukcijama.

10.6 Opasni proizvodi razgradnje

Nema poznatih opasnih produkata razgradnje.

POGLAVLJE 11: Toksikološki podaci**11.1 Podaci o toksičnim efektima****Akutna oralna toksičnost (komponente)****ethanol**

Tipovi (vrste)	pacov	
LD50	> 2000	mg/kg
Način (metod)	OECD 401	

Akutna dermalna toksičnost (komponente)**ethanol**

Tipovi (vrste)	zec	
LD50	> 2000	mg/kg
Način (metod)	OECD 402	

Akutna inhalatorna toksičnost (komponente)

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

ethanol

Tipovi (vrste)	pacov		
LC50	>	20	mg/l
Trajanje izlaganja	=	4	h
Administracija/forma	isparenja		

Korozivno oštećenje / iritacija kože

Procena iritant

Ozbiljno oštećenje oka / iritacija

Procena iritant - rizik od teškog oštećenja oka

Senzitizacija

Procena bez senzitivacije

Subakutna, subhronična, hronična toksičnost

Primedbe Nije određeno.

Mutagenost

Primedbe Nije određeno.

Reproduktivna toksičnost

Primedbe Nije određeno.

Karcinogenost

Primedbe Nije određeno.

Specifična toksičnost za ciljni organ (STOT)

Primedbe Nije određeno.

Iskustvo iz prakse

Inhalacija može dovesti do iritacije respiratornog trakta.

Druge informacije

Nisu poznati specifični toksikološki podaci o proizvodu.

POGLAVLJE 12: Ekotoksikološki podaci**12.1 Toksičnost****Toksičnost po ribe (komponente)****ethanol**

Tipovi (vrste)	debeloglavi klen (Pimephales promelas)		
LC50	=	15300	mg/l
Trajanje izlaganja	=	96	h
Način (metod)	US-EPA		

Toksičnost po dafnije (komponente)**ethanol**

Tipovi (vrste)	Ceriodaphnia spec		
EC50	>	10000	mg/l
Trajanje izlaganja	=	48	h
Izvor	proizvođačevi podaci		

ethanol

Tipovi (vrste)	Daphnia magna		
----------------	---------------	--	--

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

EC50	>	10000		mg/l
Trajanje izlaganja	=	48	h	

Toksičnost po alge (komponente)**ethanol**

Tipovi (vrste)	Chlorella vulgaris			
EC10	=	11,5		mg/l
Trajanje izlaganja	=	3	d	
Način (metod)	OECD TG 201			

ethanol

Tipovi (vrste)	Chlorella vulgaris			
EC50	=	275		mg/l
Trajanje izlaganja	=	3	d	
Način (metod)	OECD TG 201			

Toksičnost po bakterije (komponente)**ethanol**

	=	5800		mg/l
Trajanje izlaganja	=	4	h	

12.2 Perzistentnost i razgradljivost**Ošte informacije**

Nije određeno.

12.3 Potencijal bioakumulacije**Ošte informacije**

Nije određeno.

Koeficijent raspodele u sistemu n-oktanol/voda

Primedbe Nije određeno.

12.4 Mobilnost u zemljištu**Ošte informacije**

Nije određeno.

12.5 Rezultati PBT i vPvB procene**Ošte informacije**

Nije određeno.

12.6 Ostali štetni efekti**Ošte informacije**

Nije određeno.

Opšta informacija / ekologija

The surfactant(s) contained in this preparation complies(comply) with the biodegradability criteria as laid down in Regulation (EC) No.648/2004 on detergents. Data to support this assertion are held at the disposal of the competent authorities of the Member States and will be made available to them, at their direct request or at the request of a detergent manufacturer.

POGLAVLJE 13: Odlaganje

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

13.1 Metode tretmana otpada




Preporuke za odlaganje proizvoda

EWC oznaka za otpad 20 01 29* detergents containing dangerous substances
Navedene kodne brojeve za otpad, u skladu sa Evropskim katalogom za otpad (EWC), treba razumeti kao preporuku. Konačna odluka mora biti donešena u dogovoru sa regionalnom kompanijom za odlaganje otpada.

Preporuke za odlaganje ambalaža

Kompletno ispražnjena pakovanja mogu biti data na reciklažu.

POGLAVLJE 14: Podaci o transportu

	Kopneni transpot ADR/RID	Transport morem IMDG/GGVSee	Vazdušni transport ICAO/IATA
Oznaka za ograničenje transporta kroz tunel	D/E		
14.1 UN broj	1987	1987	1987
14.2 UN naziv za teret u transportu	ALCOHOLS, N.O.S. (ethanol)	ALCOHOLS, N.O.S. (ethanol)	ALCOHOLS, N.O.S. (ethanol)
14.3 Klasa opasnosti u transportu	3	3	3
Etiketa			
14.4 Ambalažna grupa	III	III	III
Ograničena količina	5 l		
Kategorija transporta	3		

Informacija za sve modele transporta

14.6 Posebne predostrožnosti za korisnika

Proizvod ne konstituiše opasne supstance za kopneni transport.

Druge informacije

14.7 Transport u rasutom stanju

Nije određeno.

POGLAVLJE 15: Regulatorni podaci ***

15.1 Propisi u vezi sa bezbednošću, zdravljem i životnom sredinom

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

Dalji sastojci ***

reaction mass of: 5-chloro-2- methyl-4-isothiazolin-3-one [EC no. 247-500-7] and 2-methyl-2H
-isothiazol-3- one [EC no. 220-239-6] (3:1) [EC no. 220-239-6] (3:1)

VOC

VOC (CH)	=	3	%
VOC (EU)	=	3	%

15.2 Procena bezbednosti hemikalije

Za ovaj preparat nije izvršena hemijska sigurnosna procena.

POGLAVLJE 16: Ostali podaci

Izmene/dopune: izmene u odnosu na prethodno izdanje su obeležene znakom (*) na levoj ivici.

Izjave o opasnosti navedene su u poglavlju 3.

H301	Toksično ako se proguta.
H310	Smrtonosno u kontaktu sa kožom.
H314	Izaziva teške opekotine kože i oštećenje oka.
H317	Može da izazove alergijske reakcije na koži.
H318	Dovodi do teškog oštećenja oka.
H330	Smrtonosno ako se udiše.
H400	Veoma toksično po živi svet u vodi.
H410	Veoma toksično po živi svet u vodi sa dugotrajnim posledicama.

CLP kategorije navedene u poglavlju 3

Acute Tox. 2	Akutna toksičnost, kategorija 2
Acute Tox. 3	Akutna toksičnost, kategorija 3
Aquatic Acute 1	Opasnost po vodenu životnu sredinu, akutna, kategorija 1
Aquatic Chronic 1	Opasnost po vodenu životnu sredinu, hronična, kategorija 1
Eye Dam. 1	Teško oštećenje oka, kategorija 1
Skin Corr. 1C	Korozivno oštećenje kože, kategorija 1C
Skin Sens. 1A	Senzibilizacija kože, kategorija 1A

Skraćenice

ADR: Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route
 IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods
 IATA: International Air Transport Association
 CAS: Chemical Abstracts Service
 EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances
 VOC: Volatile Organic Compound
 NOEL: No observable effect level
 NOEC: No observable effect concentration
 LD: Lethal dose
 LC: Lethal concentration
 REACH: Registration, Evaluation, Autohorisation and Restriction of Chemicals
 IMO: International Maritime Organization
 DNEL: Derived no effect level
 PNEC: Predicted no effect concentration
 RID: Règlement concernant le transport international ferroviaire de marchandises dangereuses
 EC: European Community
 EU: European Union

Trgovački naziv: carpetSPRAY ECO

Broj supstance: SUB302023020000

Verzija: 5 / EU

Datum izmene (revizije):
17.08.2021

the date of issue: 15.10.20

Zamenjuje verziju: 4 / EU

Datum štampanja: 07.02.2022

GHS: Globally Harmonized System of classification and Labelling of Chemicals

MAK: Maximale Arbeitsplatz-Konzentration

INCI: International Nomenclature of Cosmetic Ingredients

UN: United Nations

Dodatne informacije

Izmene u odnosu na prethodnu verziju su istaknute na ivici. Ova verzija zamenjuje sve prethodne verzije. Ova informacija se zasniva na našem sadašnjem saznanju. Međutim, to ne bi trebalo da konstituiše garanciju za bilo koja specifična svojstva i ne može uspostaviti legalno važeći odnos.

